

# KEMENES VIDÉK

(„KISCZELL és VIDÉKE“)

KOZÉRDEKŰ FÜGGTLEN ÚJSÁG.

(„KISCZELL és VIDÉKE“)

Megjelenik minden vasárnap.

Előfizetési ár:  
Egy évre 8 kor. Negyedévre 2 kor. —  
Fél évre 4 kor. Egyes számon 30 kor.  
Tanulóknak és jegyzőknak egy évre 8 kor., fél évre 3 kor.  
Szerkesztői: értékesítési: kedden és pénteken

Felelős szerkesztő:

**Huss Gyula**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Csillagok, Dömöki utca, Combászák — Hirdetések felvezet a kiadóhivatal és örv. Zsigmond István könyvkereskedése

## A tanítók.

Minden politika mellőzésével is, igen furcsákat kell gondolnunk arról az eljárásról, a miben Magyarországon pártkülönbség nélkül a tanítókat a mindenkori kormányok reszesítik. Hosszu harc eredményeként egyszer az egyik, egyszer a másik miniszter ad valami ígéretet, esetleg meg is foltozza a tanítók szomorú fizetési viszonyait.

Az a javaslat, a mit a jelenlegi valóság és közoktatásiügyi miniszter a képviselőház elé terjesztett és a mely szintén nem nagy meglepődést okozott a tanítók körében, minden esetre haddas az eddigiekhez képest. Azonban ez a két javaslat sem hozza meg azt a javulást, a mire a tanítók joggal varhattak. A községi és felekezeti tanítók fizetéséről szóló javaslatban azt mondja ugyan a miniszter, hogy az egységes fizetési elv megállapítása folytán megszüntettem kitűzött celomhoz képest az állami és nem állami tanítók fizetési rendszere közötti különbséget. Ez szép dolog volna, ha igaz volna. A két javaslat első tekintetre úgy is fest, mintha igaz volna, de azért még sem igaz, csak annyit igaz, hogy a fizetési rendszer lett egységes, a kezdő és a végző fizetéseket feltüntetett szám lett egyforma, de azért a nem állami tanítók jelentékeny összeggel kevesebbet kapnak, mint az államiak. Ez a különbség kezdődik a lakáspénznél, mely az állami tanítóknál egy minimális summánál kezdődik és majdnem kétszeresére emelkedik, míg

a nem állami tanítóknál a lakbér véges végig a minimális summánál marad. Így azután előáll a működési hely szerint 160 és 400 korond közt változó differencia a nem állami tanítók rovására.

A kezdő fizetés ezenkívül mindkét fajta tanítónál egyforma. 1200 korona, egyforma a fizetési fokozatokban is a fizetés, de az állami tanító minden fizetési osztályban 12 esztendeig marad, a nem állami a legalacsonyabb osztályon 15 esztendeig, tehát 3 évvel tovább, mint az állami és így a nem állami tanító három évvel folyton mögötte kullog a vele egy időben kezdő állami kollégája mögött.

Az egységes fizetési rendezés tehát nem egészen úgy fest a valóságban, mint a hogy azt a javaslat indokolása feltüntetni szeretné. És ha a tanítói munka javadalmazása javul is, ismét elveszeríti az új rendszer a tanítókat egy nagy részét, a községi és felekezeti tanítókat.

A tanítók munkája sem eddig, sem ezután — még a javítás beleszámításával sem — lesz úgy honorálva, a hogy azt a tanítók megérdemelnék. A tanítók munkájáról, a mely Magyarországon első rangú fontossággal bír, már elég frázis és cikk hangzott el. Az új törvényjavaslatok főlemelik ugyan a tanítók munkájának díjazását, azonban azt a kis emelést, a mely a javaslatokban benne van, inkább csak szimbolumnak tekinthetjük — állam részéről a tanítók munkájának elismerésére, mint az ó fontos szerepük igazi honorálásának.

Ismét ott állunk tehát, hogy egy

megnyugtatónak és kedvezőnek tervezett javaslat, illetve változtatás azt eredményezi, hogy a tanítók egy része indokolatlan hátrányban lévén a többiekkel szemben, munkáját nem fogja kellő intenzivitással és kedvvel végezni.

All ez különösen a tanítóknak nézve. Elismert dolog az, hogy igen sok helyen a tanítóknak munkája és munkássága eredményesebb, mint a férfi tanítóké, kitarításuk és szorgalmuk nagyobb, dacára annak, hogy helyzetük sokkal nehezebb. Az új javaslat azonban hántó különbségeket inaugural a férfi- és nőtanítók között, természetesen a tanítónő rovására. A férfi tanítót két évig élvezzi a kezdő fizetést, a tanítónő négyig, úgy, hogy ezenal két évvel később kerül magasabb javadalmazású posztóba a tanítónő mint férfi kollégája.

Ha el is ismerjük tehát a javaslatoknak azt az érdemét, hogy a mai finánciális helyzethez képest egy a hogy segít a tanítók helyzetén, ki kell emelnünk azt a nagy hibáját, hogy ismét különböző kategóriákra osztja a tanítókat, előnyben részesítve egyik részét a másik fölött és így megnyugtató helyett csak újabb elégedetlenség forrásává lesz.

— Nősülhetnek az állítás kötelesek. A honvédelmi miniszter körrendeletet bocsátott ki, a mely szerint az állítási kötelezettségüknek meg eleget nem tett férfiak nősülhetésére vonatkozó tilalmat 1913. évi február 1-től kezdve esetleges újabb rendelkezésig megszünteti.

## Zsófia levele.

Írta: **Dánielné Lengyel Laura.**

Köszönöm kedves barátom, hogy gondolt reám. Köszönöm fino és nobilis hangú üdvözlését és ha akarja tudni impressióimat, hát íme:

Ott álltam az emelvényen az előnk mellett. Hallgattam bemutatás és üdvözlő szavait. Igyekeztem figyelmesen hallgatni, ám nem igen tudtam követni gondolatmenetét. De úgy tetszik nekem, az előnk igen erősen és felestelesen sokat hangoztatta női mivoltomat.

Minek az? Igaz, hogy én vagyok az első asszony, a kit a francia akadémia a halhatatlansági közé választ. De végre is, mi köze ehhez az én nővöltemnek? Ha voltak asszonyok, a kik megérdemelték előttem is ezt a tisztességet, úgy igazságtalanság történt velük, mert meg nem kapták. Az előnk helyesebben teszi, ha föltek bocsánatot, mint hogy engem dicsegt. Ha pedig egyedül én szolgáltam reá erre a kitüntetésre és diszre, akkor mi köze ennek az én asszonyvöltemhez? Sokkal jobban szerettem volna, ha tudományos érdemeimről beszél, sem hogy azt hangulatozza, mekkora disz és dicőségét hoztam az asszonyi névre. Dolgozozásomban, laboratoriumban soha-soha nem gondoltam arra, hogy nő vagyok-e vagy férfi. Dolgoztam, kerestem, kutattam, mert ez volt a vágyam és szenvedélyem.

Szomjuhoztam az igazságot, épen úgy mint az izsakos a palinkát, vagy a játékos a kártyát.

Mig dolgoztam, kerestem, kutattam, egy pillanatsig sem jutott eszembe, hogy diszt- és dicőségemet hozok-e az asszonyi névre. Még a magam nevére sem gondoltam. Csak egy vagy éretett, kizozott, gyötört: szembenézni az ismeretlen, a rejtelmes igazsággal... Ime, megtörtént.

Az előnk bevezerte beszédét és most jövőnk én. E mondom székfoglalómat, az-as recitálok dolgokat, a miket már mindenki tud. Mert ugyebár azzal nem slázhattam meg sem saját magamat, sem a tudós társaságot, hogy subjectiv valóságokkal álljak elő. Hogy es mint jutottam el odáig, mig celomat elértem, mindegy. A fő az, hogy meg van a mit kerestem. És a mire megtaláltam, már nem is az enyém, hanem mindenkié, az egész viláé. — Szinte szegyenkezve fejeztem be előadásomat. Minden intelligens újság olvasó ember elmondhatta volna az én székfoglalómat. Immár én se tudok többet, mint ok. A célnál vagyokunk. Megérkeztlünk.

Szürke impressiók? S hozzá még ma volt a 40-ik születésnapom. Ezt is, unokahugomtól, Maritól tudom, a ki remegve, elfogódott hangon gratulált és hívott még esküvőjére. Hogy így, meg úgy... nem is reméli... az én elfoglaltságom... mondtam neki, hogy megleltem a mit kerestem és most már igazán semmi dolgom sincs. Menjünk esküvőre.

A kisleány díszes, nagy esküvőt akart és

én igen helyeseltém. Mikor pedig ott álltam a templomban, akkor láttam, mennyire igazam volt. Maga ugyebár tudja, hogy vélekedek én a ceremóniákról, a szertartásokról, de mikor kis unokahugom ragyogó arcát láttam, a mint magásra emeli szőke fejét, éretem, hogy igenis neki van igazsága, ennek a husz éves gyermeknek. Mert az ifjuság öröme és boldogsága nem arra való, hogy rejtjesség és ha az ó megdicsőülésének, asszonyi választásának napján maga körül öhajítja isteni jó embeteit, hát igazsága van. Orgona bugás aranypalástos püspök szava, operanékesek kara adja tudat mindenkinék, hogy a kis Mari szeret és asszony lesz.

Ne gondolja, hogy gunyolódom és csodálkozok azon, ha többet foglalkozom Mari esküvőjével, mint a magam székfoglalójával. 40 éves multam, drága barátom és batran beszámolóitok gondolataimról és érzéseimről, a bolondokról es képtelenekekről is. Azonfelül meg maga boldog asszony es anyja és így meg fogja érteni a mit mondok. Mig a kis Mari ott állt völégénye mellett és erős hangon mondta el az eskü szavait, arra gondoltam, hogy én... hogy nekem sohasem fogt így a kezemet egy férfi ember. Az én kezemet megszorították bajtársai: azolidaritással, igaz benső becsüléssel, komoly barátsággal, de soha egy erős kez nem remegett, mikor aztan újajaimhoz ért. Az én szemembe sohase nézett így férfi, a hogy a kis szőke Marira nevezett szerelmes völégénye. Velem vagy vitatkoztak a fer

## Ausztria-Magyarország gazdasági hegemoniája

Írta: **Von Csupl.**, a franciák gazdasági társaság elnöke.

Ausztria-Magyarországnak az volt az ambíciója, hogy politikai hegemoniát biztosítson magának a Balkánon. A legtöbbször ezekre arra kényszerítik, hogy erről a tervéről lemondjon. De elérheti ehelyett a Balkán fölötti gazdasági hegemoniát. Pasic ur már fél is tőle és ezt mondja: „A mi a Szerbia és Ausztria-Magyarország közti vámnünet illeti, erről most nem lehet szó”. Csak hogy Ausztria-Magyarországnak nincs szüksége Szerbiára, hogy azt megvalósítsa. A Szerbiával való kereskedelmi szerződés, mely csak 1917 december végén jár le, nem tiltja meg Ausztria-Magyarországnak, hogy a vámokat le ne szállítsa, vagy egyáltalában meg ne szüntesse. Ahelyett, hogy minden eszközzel meggátolni igyekszik a szerb marha és sertés behozatalát, meg kell engednie a szabad importot és el kell törölni a marhára, sertésre és juhokra metormazsankint kivetett 9.40 K, illetve 5 K. és 11 K. vámot. Ezeket a vámokat még egészségügyi rendszabályok és más korlátozások is súlyosbítják.

Ausztria-Magyarországnak szüksége van húsról. A monarchia lakossága és állatállománya a következő:

Ausztria-népessége	25.500.000 lélek
Magyarország népessége	20.800.000 lélek
Összesen	49.300.000 lélek
Ausztria marhaállománya	6.500.000 drb.
Magyarország	7.100.000
Összesen	13.600.000
Ausztria juhállománya	2.600.000 drb.
Magyarország juhállománya	7.900.000
Összesen	10.500.000
Ausztria sertésállománya	1.700.000 drb.
Magyarország	5.500.000
Összesen	7.200.000

Franciaországnak 39.600.000 lakosára mellett 14.500.000 marhája, 17.000.000 juha és 7.000.000 sertése van. Ez tavolról se elég ahhoz, a mennyit a higiénikus táplálkozás minimuma megkíván. Ennek következtében az arány Ausztria-Magyarországon még kedvezőlenebb. 22%-al több lelekszám mellett 71%-al kevesebb marhája, 41%-al kevesebb juha és ugyanennyi sertése van, mint Franciaországnak.

Szerbiában 958.000 drb. marha, 3.800.000 juh és 863.000 sertés van. Ha ezt hozzáadjuk Ausztria-Magyarország állatállományához, a francia juhállomány még mindig nagyobb marad, a marhaállomány egyenlő lesz Franciaországgal

és a sertésállomány egy millió darabbal fogja a francia sertésállományt meghaladni.

Ennélfogva az osztrák és magyar gazdasági vezetőknek nem kell félniük attól, hogy a szerb marha inváziója el fogja nyomni. A szerb marha sertés csak javára valhatik a monarchia ipari lakosságának, mely husban hiányt szenved és azt drágán fizeti. E fölötti haragjának a drágaság elleni tüntetéseknek már kifejezést is adott. A tüntetéseket elnyomták, de a szegény ördögök husadagja nem nagyobbodott meg.

Ha a szerb marha és sertés vámentesen lesz importálható a monarchiába, úgy a két állomány között nagy árcsökkenés fog kifolyni. A körmények erejével fogva Szerbia kereskedelmének nagy része már most is Ausztria-Magyarországnak bonyolultatik le. A monarchia ezt a csereforgalmat akadályozza, ahelyett, hogy előmozdítaná. Minden eladást vásárlás követi, mint ahogyan minden levele válasz jön. Az az ország, a mely a termékeket vámentesen engedni be, magához láncozza a világot. Ha Ausztria-Magyarország eltörli a marha- és sertésvámokat, úgy gazdaságilag annak is fogja Szerbiát, melyet az ő saját érdekeit fognak a monarchia gazdasági hegemoniája alá hajtani.

A jelenkor legjobbat tudó

anyaga az

## ASBEST-PALA

Elpusztíthatatlan, soha javítást nem igényel. Tűzmentes, fagymentes, vílmentes és viharálló.

**Alatta a padlás télen nem hideg, nyáron viszont nem meleg**

KÖNNYŰ, mert a befedett terület négyzetméterenkint 10 kilogramm — holott a hornyolt cserépből négyzetméterre 40 kg, közönséges cserépből 65 kg. így palafedésre a legkönnyebb feto és a leggyöngébb fal is alkalmas.

**Legnesszebbmenő jótallás!**

Felvilágosítást, árjegyzéket és mintát kívánatra ingyen küldünk.

**Magyar Asbest Palagyár R. T. Jánosháza.**

Iroda: Zollner Bélánál Jánosháza

fiak, vagy alázatosan meghajtották fejüket előttem. Pedig, drága barátom, én tudom, én érzem, hogy soha semmiféle asszony nem tudott volna úgy szeretni, mint én, ha akad a világban férfi, aki ezt a szeretetet kívánja, vagyva óhajti.

Csak hogy én rém soha sem nézett szemembe, vagyakozó szemmel férfi. Voltak barátaim, voltak ellenségeim, voltak bámulóiim, voltak irigyeim, de szeretőim nem volt soha. Egyetlen férfi arc el nem halványodott, ha én rá néztem. Soha férfi szemem ki nem gyulladt a vagy lángja, ha én mellette álltam. Eddig — milyen különös — nem is jött előttem szembe ez. Nagyon elfoglalt a munkám, meg fiatalabb is voltam. Mert elhiszi a kedves barátom, hogy a szeretetre nekünk nagyobb szükségünk van, mint a 20 éves leányoknak? Azotnak talán elég a magunk diadalmas, gögörs, szép ifjúsága. De később? De most? Nem nevetsek, hogy most kezdenek kinézni ezek a problémák, mikor már semmiféle választ nem kaphatok rájuk? Hogy van az, hogy soha nem lém férfi ember oda nem állt, hogy én nem bírtam egy férfi tekintetében minden helyet betölteni, miért nem tudtam fiataljait és vértiket felgyújtani? Nem voltam szép? De láttam nőket, kedvezőlemből kímélve, mint az enyém a hozzá megcsófoltak, kislelték, alacsony gondolkodásuk volt, mégis magukkal ragadtak a férfit, kire tekintetük teredt.

Nem gondolja, hogy Öntől várok ezekre a kínos kérdésekre feleletet. Ezek olyan kérdések

drágám, a melyekre nincs felelet sehöl. De maga impressióimat kéri tőlem. Azt kérdezte mit érzök, mikor akadémiai székfoglalómat elmondtam? Csupa banális. Nem érdemes beszélni róla. A Mari esküvéje érdemesebb gondolatokat váltott ki belőlem.

Arra is gondoltam, hogy ezek a kínos kérdések nem is fognak nyugtot hagyni, míg az elmem elé újabb problema nem vetődik, a melyet harcolhat, viaskodhat, küzdhet. Addig mindig fog gyötörni, hogy miért nem akadt férfi, a kinél én volnék a nő, a legfontosabb, a legdrágább? Határozottan munkához kell látnom, mert ez a sok ostobaság megőrjíti az idegeimet. Rádgig nem volt velük bajom, rendben tartottam magamat. De már 40 éves múltam, vigyázni kell. Kár, hogy most nincs semmi dolgom, üres az ágyam, üres a lelkem.

De azért ne vigasztaljon drágám, mert ezt most meg nem bírom elviselni. Talán több 10 év múlva... lehet... akkor talán igen... Es most bocsát monok magának, hogy felkeressem Mair fiatalasszonyt lakását és mig az ifjú pár a násznapot mulat, teleszöröm piros rózsákkal a szobát. Mdaadon nekik azokat a piros, meleg szerelmes rózsákat, melyek engem illattak, meg én a melyek sohasem jutottak el hozzám

Zsófia.

## H I R E K

Hogy szeretett

Hogy szeretett mindent, a mi fehér, A virágot... a hófódté tájat... Hogy szerette az én cipékefodros Feher-ruhámat!

Ha majd megalok, azt adjátok rám! Azt, a melyiket én magam varrtam, A melyik mikor először látott, Akkor volt rajtam...

A mennyi myrtust Olaszhon terem, Az én virágom legyen mindahány, Ha majd pihenni térek egy fehérel Teli éjszakán...

Flott Zsófia.

**Székelj Ferenc Szombathelyen.** Megirtuk nemrég lapunkban, hogy Székelj Ferenc volt igazgatóbiztosító, a szombathelyi választókerület orsz. képviselője, rövidesen beszámolót tart. Mint értesülünk, Székelj Ferenc március hó 2-án tartja meg beszámolóját Szombathelyen. A képviselő fogadására nagyban készülnek.

**Sorozás.** A celldőlőki járás területén a sorozás március hó 13-án veszi kezdetét.

**Tragikus halál.** Nemeth Elek acsádi illetőségű, szombathelyi felsőkeres. iskolai tanuló a múlt vasárnap, mikor edesanyja látogatóban volt nála, hirtelen meghalt. Nemeth Elek a múlt vasárnap kapta ki felelő értesítőjét s örömmel vitte hazá lakására a jeles hírelt s zonyítant. Kezével lakására érkezte után ment megutagni. Acsádon lakó edesanyja, a ki az üdvözítő csökök után fia felelő bizonyítványa iránt érdeklődött. A fia, a ki jeles tanuló volt, mosolyogva mondta:

— Édes anyám, rossz bizonyítványt kaptam, csupa negyvesem van.

E pillanatban a fia összeesett és nyomban meghalt. Hirtelmét Acsádra szállították és ott helyezték befűtő örök nyugalomra.

**Kedélyes pékek.** A celli pékek farzang uoljára kedvezőes tetel, csupáltak a túrlmes közönséggel. Nagyzási háboriba estek a drága pékek, amennyiben 6—8 dekas személyek és 4—5 dekas kifikből ez-ntul 20 filléért csak 5 drbot adnak. Ha az arlalemetes természetesen e családok: suttja legjobban A pékmeister urak mindziken kívül a kegyesütes arak az eddigi 12 fillérről 6 fillerre emelték fel, tekintet nélkül kicsi, vagy nagy-e a kegyer. A pékmeistereknek ez az urremelebe legkevesebb idudokt most. A nagy közönség helyesen tené, ha a nagyzási háboriba esett, erősen tollasodó és minden gond nélkül előpekurat mörése tanítana, oly módon, hogy 48 órára bejöttel mondana ki ellentit, Tessék elhinni t. közönség, észre térnének a nagyzási háboriba esett pékek Seholsem emelték mostanában a pékek az arakat, miért legyen Celldőlők kivétel.

**Uj állampolgár.** A minap a helygymnizster értesítést küldött a vármegyéhez, mely szerint Komatcs Gáspár celldőlőki lakost, a ki tulajdonképpen osztrák származású, nevével és négy kiskorú gyermekével együtt a magyar állampolgárság kötelekebe fölvetle.

**Székli akartak.** Hetfőn este a celldőlőki állomáson a esendőség felszólított két utast, hogy igazolják magukat. Kitiint, hogy az illetők Horváth János és Liburci István révaranyosi (Szabolcs. J.) illetőségű földmivelők a hogy névelés nélkül szerettek volna az általuk Kanadának hitt Amerikába szökni. Büntetésük kikötése után vissza fogják őket teloncolni illetőségi helyükre.

**Közgyűlés.** A gazdasági egyesület közgyűlése. A vasmegegy gazdasági egyesület február hó 17-én d. u. 3-ór Szombathelyen a vármegyeház nagytornembe közgyűlést tart a következő tárgyszorozattal: 1. Jelentés az egyesület 1912. évi működéséről. 2. Számvizsgáló bizottság jelentése. 3. 1913. évi költség előirányzat jóváhagyása. 4. Igazgató vasasmany siegészitese. Indítványok. Ugyanezen alkalommal a magtényesztő r. t. kiküldötte előadást tart a magtremelésről.

**Öngyilkosság.** Babics Károly gyógvároszertanár, Bábics szombathelyi gyógvároszertanár kedden Szombathelyen a lakásán verőnállal és szénrel megmérgezte magát. Több idejekorán észrevették, a gyors orvosi segítség megmenti az életnek. Tette nek oka ismeretlen.



**Háztartási tanfolyam.** A földmiveltésügyi minisztérium április és május hó folyamán Szombathelyen nők részére háztartási tanfolyamot rendezet. A tanfolyam vezetője Gyulai Károly soproni gazdasági iskolai igazgató lesz. A tanfolyamra eddig 54-en jelentkeztek.

**Adakozás a tüdőbetegeknek.** A tuberkulózis ellen védekező vasmelegítő egyesület a múlt szombaton tartotta rendes évi közgyűlését Szombathelyen Beszerdi István dr. elnöklésével. Az egyesület a múlt évben a vármegyei tüdőbetegek részére 19050 koronát adományozott. Elhatározta a közgyűlés, hogy a taggyűlés körül intenzív tevékenységet fejtenek ki. Mert Vasvármegye 500.000 főnyi lakosa közül 3000 tagja van mind ösze az egyesületnek, a mely szám nagyon is csekély ahhoz, hogy az egyesület kifejttesse azt a tevékenységet, a melyer mindnyájunk érdekét megköveteli. Ezután az alapszabályok módosításával az ülés véget ért.

**Törvényjavaslat a fiataloknál bíróságáról.** Balogh Jenő igazságügyi miniszter törvényjavaslatot nyújtott be a fiataloknál bíróságáról és a kiskorúak büntelése menetének kövételéről eljárásról. A javaslat hat fejezetből és 76 szakaszban foglalja össze a rendelkezéseket. Minden törvényszék mellett a melynek büntető hatósága van, külön fiataloknál bíróságot állít és kivétel esetekben az igazságügyi miniszter elrendelheti, hogy ilyen fiataloknál bíróság a járásbíróság területén is alakítható. A bíráit mint egyes bírákat az igazságügyi miniszter jelöli ki, kivészen három évre szól, de a megbízás megújítható. Fontos intézkedése a javaslatnak, hogy a fiataloknál bíróság mellett a közvédelmi képviselő a királyi ügyészség egyik tagjánál fiataloknál ügyvezető jelöli ki. A törvényjavaslat egy új állást is számlál, a parafog tisztviselői állást a zenekiváltó bíróságnál jelentkező gyermekvédő és patronage egyesületek tagjai közül parafogok nevezhetők ki s ugy ezek, mint a parafog tisztviselők hatóságok közegek. A fiataloknál büntényei még akkor is külön tárgyalandók és kizárólag a fiataloknál bíróság előtt alak, ha összefüggésben vannak a felnőttök bünténye ményével. Az eljárást tárgyalás nélkül is lehet fejezni, a fiataloknál vadlottakat próbára bocsáthatja, esetleg napközben őrizet alatt tarthatja az élelem megvonásával. A fiataloknál bíróságnak határozatai ellen a törvényszékhez van helye fellebbezésnek, onnan a táblához és a törvényszéki fiataloknál törvényszéki tanácsa, a királyi táblánál külön erre a célra kijelölt tanács itél. A fiataloknál büntényeiben hírlapi közlés megengedhető.

**Felülkötések.** A vasutas szövetség mulatságon felül fizettek: Lázár Ferenc 18 K. Kelemen Tivadar, Radó Dénes 10—10 K. Erdős Mór, Horváth József, Kulka Arnold, Scheiber Zsigmond 8—8 K. Deutsch Soma dr., Kreiszl gazdatiszt, Mayer István 7—7 K. Ban János, Berzenyi Jenő dr., Deutsch Gyula, Fényes Ferenc, Halász Jenő (Pápa), Hollósy Rupert, Gófin Lajos, Hónig Samu I., Legrádi Kálmán, Németh Sándor (Vasas), Raffel Mihály, Röh Pál, Pahocsa György, Pletnits Ferenc dr., Singer Ferenc, (Pápa), Szabó Károly, Órhegyi Béla, Vendlér István 5—5 K. Novák Ferenc, Schütch Gyula, Tóti György, 4—4 K. Balassa Jenő, Csoknyai József, Dinkgreve Nandor, Csillag József, Horváth János, Hercency Antal, Horváth István, Horváth József, Glázer Hermán, Gyöző István, Jeranek Károly, Jugovics Imre, Kocor József, Kazinyi Jenő, Marton Vince, Marosi Ferenc, Mörice József, Németh Ferenc, Németh Márkus, Lányi József, (Budapest), Péter Dániel, Salzberg Mór dr., Simon József, Sebestyén Dezso, Schöntag Márton, Takács Márton, Weisz Sándor, 3—3 K. Csuha Lajos, Bangó István, Boros Ferenc, Bleutler Pál, Balogh János, Csapó Samu, Erdélyi Béla (Budapest), Fodor Lajos (Pápa), Farkasi Ignác, Gandalovics János, Szauer N. (Zalaegerszeg), Gőnye Ferenc, Grósz Henrikné, Hajnal János, Heimler Testvérek, Jánosa Pál, Károlyi József, Kárász József, Karáth József, Kone Jenő, Kovács József, Klapper-Fülöp, Károlyi István, Kunszvig Antal, Kindl Jenő, Kovács József, Linzen Mihály, Molnár János, Németh János, Pulmann Vince, Gálffy József, ifj. Reich Endre, Sarkady Károly (Győrszabadhegy), Schneider Ferenc, Szebey Géza, Szabó József, Takács György, Ujj Károly (Sárvár), Záborszky Sándor, 2—2 K. Wolf Izidor, Arany István (Boba), Bogács József, Balázsovics Gyula, Bíró József, Berzenyi István, Barka Nándorné, Csanó Mihályné (Ménse), Csirák János, Deák János, Fodor Henrik, Frisch Gusztáv, Babán Dezso, Fülöp József, Farkas Ignác (Ménse), Fördös Imre, Dessler Antal, Dobos Ferenc, Horváth Ferenc, Horváth Dénes, Hervey

Károly, Hídegh József (Papkeszi), Horváth Béla, Horváth Mihály, Ihász Antal, Illés János, Keresztessy András, Kerosztessy Andor, Kiss Sándor, Kone Kálmán, Kocsi Dávid (Ostfiaszonyfa), Kovács Károly, Komáromi Mándó, Kone, József, Kuh Lajos, Kuh György (Veszprém), Kamondy József, Király József, Krausz Dezso, Kovács István, Lóránt Gyula, Lusztig Márton, Lischein Gusztáv, Lányi József (Budapest), Major József, Mustos József, Lavall Róbert, Kalbátsch István, Major József (Boba), Márkó János (Herend) Németh János, Németh Imre, Nits Lajos, Nagy István, Németh László, Permay Ignác, Pálovics Gyula, Pasztay József (Boba), Osvald Gyula, Reich István, Szalay János, Szalay Róza, Szirmai József, Szelez Ferenc, Szóka József, Szarka János, Steiner Rudolf, Somlyay Ádám, Scheiber Mór, Steiner Lajos, Steiner Sándor, Csomsényi Károly, Varga Mihály, Vözl József, Zsiráy Károly 1—1 K. Paffler József, Tólos János 60—60 fill. Hudetz Lajos, Vajai Sándor, Viniczay Károly, Rapics Lajos 50—50 fill. Bertha István, Németh Sándorné, Laky István, Szalay Ferenc 40—40 fill. Veleky Mihály 30 fill. Németh József 20 fill. Bevélet 977 K. 40 fill. Kádás 403 K. 26 fill. Maradvány 594 K. 14 fill. Mely összegből 185 K. a „Vasutasövetség” celdőmölki kerületének, 185 K. a mozdonyvezetői otthonának, 185 K. a vasutas temetkezési egyesületnek, 10 K. a Vasutas arhavárnak 9 K. 14 fill. a Felhívásnak lett adományozva. A felhívások fogadják a rendezőség hálás köszönetét.

**Elvi döntés.** A m. kir. belügyminiszter egyik legkézre ebőlvi határozatában kimondta, hogy az erdei kihágások elbírálása harmadfokúlag a belügyminisztérium jogkörébe tartoznak.

**A Magyarországi Hunnokok Rokkant-és Nyugdíjgyeletének központi választmánya szerdai ülésében tárgyalta 1912 ik évről megállapított mérleget.** E szerint az egylet tőzsvágyona 1912-ben 1.629.103 koronával emelkedett s jelenleg az egylet teljes vágyona tíz millió koronát fölülmadta. A múlt évben 29168 új tag lépett az egyletbe, a rendes fizető tagok száma százhatvannyo cezer. A főköpénztárak száma ország-szerint 469. Az özevgyezet közhasznú működését legjobban igazolja az, hogy addig 1820 rokkant és elaggott munkának ad életofigyit 840 tól 1343 koronáig terjedő állandó heti segítséget, továbbá, 484 arvanak ad 14 éves korukig heti 1.40 fill 2.18 koronáig terjedő állandó heti neveltetési járulékat. Az egylet 1903 március óta mostanig 2.417.155 korona segélyösszeget fizetett ki a rokkantak, árva és özevgyek támogatóására. A huszadik évi küldöttek közgyűlését április 27-ikére tűzték ki a régi országháza gyűléstermébe. Az egylet évi 7000 korona állami támogatásban részesül. Az egylet vagyonából nyolc millió 4 és 4/5%-os értékpapirokban, a készpénz 9 elsdördő pénzintézetben van elhelyezve. Az egylet iránt érdeklődők főlvilágosítást kaphatnak Budapesten, központi irodában; VII., József-utca 23 szám alatt, az egylet saját házában.

**Nemzetközi automobil verseny.** A nyáron nagyszabású nemzetközi automobilverseny lesz Budapest és Fiume között. A verseny Szekesfehérvár, Veszprém, Tapolca, Keszthely, Nagykanizsa és Pécs érintésével történik. Finnéből azután Zegráb, Szombathely és Pozsony érintésével Tátrafűredeb rognak az automobilon s innen vissza Budapestre. A versenyt az orsz. Automobil Klub rendezi. A kereskedelmi miniszter az utak jó karban tartásáról rendeletileg gondoskodott.

**Az ördögök.** Gyurán Gábor lendvaujalui földmives nemrég súlyos beteg lett. Csakládja megpróbálkozott minden házisszerrel, de a gazda állapot csak nem akart javulni, sőt egyre rosszabbodott. A múlt héten Gyurán állapota igazán valóságosra fordult. Gyurán ekkor elküldött egy „tudós asszony”-hoz, névszerint Bernyák Jánosné, el is ment a beteghez, megnézte és egy szempillantás alatt kész volt a véleménynyel:

— Ördöge van neki, ki kell belöle verni, akkor jó lesz minden!

Gyuránt két asszony leemelte az ágyról, közrefogták és néhallat, hogy fűszavesszökkel kiverjék belöle az ördögöt. A szegény, beteg embert ütötték, verték, míg nem a nagy ordításra berohantak a házbeliek és Gyuránt kiszabadították kellemetlen helyzetéből. Gyuran persze még betegobb lett, a lendvaujalui véleménye szerint minden bizonnyal azért, mert nem hagyta magából egészen kivenni az ördögöt... A hatóság megindította Bernyákné ellen az eljárást s ha csak ördöge nincs, alighanem rafizet az ördögüzésre.

# TÖRVÉNYKEZÉS

## Eszküdtszéki tárgyalások.

A szombathelyi kir. törvényszéken hétfőn kezdődtek meg az esküdtszéki tárgyalások. Az első nap egy fiteleki kocsis volt a vádlott, akit a királyi ügyész halalt okozó súlyos testi sértéssel vádolt.

Hétfő: Szalay István kocsis a múlt év október 27 én több társával együtt iszogott a perenyei kocsmában. Szalay a szomszéd asztalán ülő Gneiss István perenyei legénynek szóval-tábsá elegendett majd, Szalai előrántotta kését és Gneiss Istvánt a nyakán megszurta. A kes a nyak-ütrőeret átvágta, így a szerencsétlen legény még ott a kocsmában alig pár perc alatt elvérzett: meghalt. A vad és vedőbeszedek elhangzása után az esküdtek tanácskozásra vonultak vissza és a vádlottat erős felindulásban elkövetett emberölésben mondták ki bűnösnek s ennek alapján a törvényszék 3 és fél évi börtönrre ítélte Szalay István kocsis.

Kedden: Farkas István vasvári uradalmi tehenes állott az esküdtszék előtt. Farkas István együtt lakott apóásával, a ki parádés kocsis a vasvári kaptalani uradalomban Naprienden volt após és vő között a veszekedés és vegre a múlt év október-ben egy újabb veszekedés alkalmával revolvervel negyszer lőtt apóásra, Horváth Györgyre, Farkas. A lövések közül egy Horváth balszémét taláta és letársát teljesen elverte. A lövöldöző vő az e-küldék bűnösnek mondták erős felindulásban elkövetett súlyos testisértésben, mire a törvényszék Farkas Istvánt 2 évi börtönrre ítélte.

Szerdán: Joszt Károly farkasfalvai lakos gazdalkodó hitvesgyilkossal vádolva állott az esküdtszék előtt. Joszt ezeltől két évvel agyon-ütötte a feleségét a mezőn, a miért az asszony nem akart az urának a mezőn segídekzni. Az asszony az úresék következtében nyomban meghalt. Joszt erre a holttestet bevonszolta a közeli erdőbe s ott az avar alá rejtette. Az asszony felhasználának induló holttestére csak hetek multva akadtak rá az erdőben portyázó csendőrök, a kik Joszt Károlyt letartóztatták s átadták a kir. ügyészségnek. Az esküdtbíróság a múlt évben ítelkezett felette s két évi és 9 hónapi börtönrre ítélte erős felindulásban elkövetett súlyos testi sértés miatt. A kuria azonban enyhének talalta az ítéletet s új tárgyalásra utasította a törvényszéket, a mely újól tárgyalta a hitvesgyilkos bűnperet. Az esküdtszék szándékos emberölés büntetésben mondtotta ki Josztot bűnösnek, mire a törvényszék öt esztendei fogházra ítélte.

Csütörtökön: Másodsor állott az esküdtszék előtt Párs Ferenc, gyilkosságért. A vad az volt ellene, hogy Kocén Iván felbujtása folytán, ki 300 koronát ígért neki ezen tetteért, 1911. év május 23-án Kercsmár István zsidahelyi község-bíró. Kocén Iván apóását, puskalövessel előre megfontolt szándékkal meggyilkolta. Ezért a tetteért már egyszer elítélte a bíróság 15 évi fegyházra, azonban a kuria a semmisségi okok folytán megsemmisítette az ítéletet s új tárgyalást rendelt el. A vádlott ezuttal már csak egyedül áll bírái előtt, mert bűntársa időközben a börtönrben meghalt. Hosszan tartott a bizonyítási eljárás, melynek befejezése után a vádlottat újból tizenöt évi fegyházra ítélte a bíróság.

**PALMA**  
a valódi  
**KAUCSUK-CIPÓSAROK DOBOZA,**  
**MINŐSÉGE: ARANY**

# Sirolin "Roche"

ezerszeresen bevált  
tüdőhurutok ellen

friss és idült  
köhögés, hörghurutnál  
tüdőgyulladások után.

Egészséges tüdők erős étvágy óvszer a  
tüdővész ellen.



## Virágkereskedés.

Tisztelettel tudatom a n. é. községről, hogy **Czellőmölkön, a Központi-kávéház melletti üzlethelyiségben**

### virágcsarokot

rendeztem be.

Minden időben vágott és eszerép virágokból nagy választékot tartok.

Aikalmi csokirokat, sarkoszorukat a legizlésebben, olcsón készítek. Szíves pártfogást kérve, maradtam kiváló tisztelettel.

## Berecz Lajos

kereskedelmi kertész  
Czellőmölk. Kossuth Lajos-utca

1128/912 sz.

## Versenyárgyalási hírcelvény.

Felsőmesteri község képviselőtestülete 1913. január 25-én hozott határozata folytán közhírré teszem, hogy az ujonnan építendő tűzoltó szertár és őrszoba építésére szóbeli nyílt ajánlati versenyárgyalás tartatik.

A versenyárgyalás határidejéül **1913. évi február hó 21. napjának d. e. fél 10 órája** Felsőmesteri község bírájának házához kitűzetik.

A vállalkozók a versenyárgyalás megkezdése előtt megállapítandó kikialtási ár 5%-át bántépénzzül tartoznak letenni akár készpénzben, akár óvadékképes érték-papírban.

A tárgyalási feltételek és szerződés tervezet alulírott körjegyzőnél és Felsőmesteri község bírójánál a hivatalos órák alatt betekintheők.

Nagysimonyi, 1913. január 28.

**Szabó István**  
körjegyző

Nyomdai munkákat izléses kivitelben szállit  
„VÖRÖSMARTY” könyvnyomda  
Devecser.

**Ágybavim** Azonnali megszűntetés!  
A kor és nemü alatti minden felvilágosítást  
N. 1000 K72

Hirdetéseket  
jutányos áron vesz  
fel a kiadóhivatal.

Millió  
hitel és bizonyítvány privátok és orvosoktól a

**K A I S E R-**  
féle mellkaramelláról, mely

**Köhögés**

rekedség kataruss és nyálkásodás ellen a leghíztosabb és a legjobban ható gyógyszer.

Kapható:

Veszprémben: Ince Kalmán, Devecserben: Balogh Mihály, Czellőmölkön: Bisicsky Ödön gyógyszerüzében.

**Borszéki**  
GYÖGYÉS UDITÓVIZ

A SZÉNÁVÁS ÁSVÁNYVIZEK  
KIRÁLYA!

Főraktár Czellőmölkön: Gayor Gyulánál

Kemenessaljai Közgazdasági Hitel-

Bank Részvénytársaság

Czellőmölk

Betétok után

**5% -ot**

Tízot; ezenkívül a tőkeamatadót a sajátjából  
fedozi  
Az igazgatóság